

विनियोग संख्या 38 - ऋण की पुनर्दायगी
APPROPRIATION No. 38-REPAYMENT OF DEBT

	कुल विनियोग Total appropriation	वास्तविक व्यय Actual expenditure	अधिक व्यय+ Excess+
			(हजार रुपयों में) (In thousands of rupees)
पूंजीगत:	Capital:		
प्रभारित-	Charged-		
मूल	Original 342119,51,00	522485,23,00	556268,77,92 +33783,54,92
पूरक	Supplementary 180365,72,00		
वर्ष के दौरान अभ्यर्पित राशि	Amount surrendered during the year		7987,39,56

टीका और टिप्पणियां

1. विनियोगमें, यद्यपि 18036572.00 लाख रु. का पूरक विनियोग दिसम्बर, 2004 और मार्च, 2005 में प्राप्त किया गया था और 798739.56 लाख रु. अभ्यर्पित कर दिए गए थे, तथापि, व्यय स्वीकृत विनियोग से 3378354.92 लाख रु. अधिक हो गया (वास्तविक अधिक व्यय 33783,54,92,369 रु. था) इस अधिक व्यय को संसद से अनुदान की अधिक मांगों को स्वीकृत करवा कर विनियमित कराए जाने की आवश्यकता है।

अधिक व्यय/बचतें निम्नलिखित मुख्य शीर्षों के अंतर्गत हुआ/हुई:-

Notes and comments

1. In the appropriation, although supplementary appropriation of Rs.18036572.00 lakhs was obtained in December, 2004 and March, 2005 and Rs.798739.56 lakhs was surrendered, the expenditure exceeded the sanctioned appropriation by Rs. 3378354.92 lakhs (actual excess was Rs.33783,54,92,369). **The excess requires regularisation by voting of Excess Demands for Grants by the Parliament.**

Excess/savings occurred under the following major heads:-

(लाख रुपयों में)
(In lakhs of rupees)

शीर्ष	Head		
मुख्य शीर्ष "6001"	Major Head "6001"		
केंद्रीय सरकार	Internal Debt of		
का आंतरिक ऋण	Central Government		
मू.	O.	33524984.00	50739864.91 54916726.82 +4176861.91
पू.	S.	18007717.00	
पु.	R.	-792836.09	

कुल विनियोग
Total
appropriation

वास्तविक व्यय अधिक व्यय+
Actual Excess+
expenditure

(लाख रुपयों में)
(In lakhs of rupees)

शीर्ष	Head
मुख्य शीर्ष "6002" बाह्य ऋण	Major Head "6002" External Debt
मू.	O. 686967.00
पू.	S. 28855.00
पु.	R. -5903.47

709918.53 710151.10 +232.57

(I) अधिक व्यय (6276059.15 लाख रु.) पुनर्विनियोग द्वारा विनियोग को बढ़ाने के लिए हुआ, जैसा कि निम्नलिखित मुख्य शीर्षों के अंतर्गत पूरक विनियोग प्राप्त करते समय संसद को पहले ही सूचित कर दिया गया था:-

(I) The excess (Rs.6276059.15 lakhs) occurred for augmenting the appropriation by re-appropriation as already reported to Parliament while obtaining supplementary appropriation under the following major heads:-

(का) मुख्य शीर्ष "6001" -

(A) Major Head "6001" -

(क) "14 दिवसीय खजाना बिल" - 5773786.00 लाख रु.। तथापि, वास्तविक अधिक व्यय 10063382.00 लाख रु. था।

(a) "14 Days Treasury Bills" - Rs.5773786.00 lakhs. Actual excess, however, was Rs.10063382.00 lakhs.

(ख) "विशेष प्रतिभूतियों के संपरिवर्तन में जारी की गई विक्रय प्रतिभूतियां" - 500000.00 लाख रु.।

(b) "Marketable Securities issued in conversion of Special Securities" - Rs.500000.00 lakhs.

(खा) मुख्य शीर्ष "6002" -

(B) Major Head "6002"-

(क) "बेल्जियम की सरकार से कर्ज" - 341.51 लाख रु.।

(a) "Loans from the Government of Belgium"- Rs.341.51 lakhs.

(ख) "फ्रांस की सरकार से कर्ज" - 300.87 लाख रु.। तथापि, वास्तविक अधिक व्यय 296.42 लाख रु. था।

(b) "Loans from the Government of France" - Rs.300.87 lakhs. Actual excess, however, was Rs.296.42 lakhs.

(ग) "जापान की सरकार से कर्ज" - 1630.77 लाख रु.। तथापि, वास्तविक अधिक व्यय 1735.09 लाख रु. था।

(c) "Loans from the Government of Japan" - Rs.1630.77 lakhs. Actual excess, however, was Rs.1735.09 lakhs.

(II) मुख्य शीर्ष "6001" - अधिक व्यय निम्नलिखित शीर्षों के अंतर्गत भी हुआ:-

(II) Major Head "6001" - excess also occurred under the following heads:-

(का) "31.3.1999 की स्थिति के अनुसार अल्प बचतों के बकाया शेषों की तुलना में जारी की गई केंद्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियां" - 1000.00 लाख रु. का अधिक व्यय (3266500.00 लाख रु. के पूरक विनियोग की तुलना में) ऐसी प्राप्तियों के उपयोग के लिए सरकार की विशेष प्रतिभूतियां जारी किए जाने के लिए ऋण अदला-बदली स्कीम के अंतर्गत राज्य सरकारों के पिछले उच्च लागत वाले कर्जों का समायोजन किए जाने के कारण हुआ।

(खा) अंतर्राष्ट्रीय वित्तीय संस्थाओं को जारी की गई प्रतिभूतियां- अंतर्राष्ट्रीय मुद्रा कोष" - 13973.57 लाख रु. का अधिक व्यय (64827.00 लाख रु. के पूरक विनियोग की तुलना में) प्रत्याशा से अधिक नकदीकरण किए जाने के कारण हुआ।

2. उपर्युक्त अधिक व्यय निम्नलिखित मुख्य शीर्षों के अंतर्गत बचतों द्वारा आंशिक रूप से प्रतिसंतुलित हो गया :-

(I) मुख्य शीर्ष "6001" - "1-4-1999 से निवल अल्प बचत संग्रहण के भाग की तुलना में जारी की गई केंद्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियां" के अंतर्गत एक मामले में 45000.00 लाख रु. का विनियोग ऋणमोचन कार्यक्रम को वित्तीय वर्ष 2004-05 से 2005-06 तक के लिए पुनः निर्धारित किए जाने के कारण पूर्णतया अप्रयुक्त रहा।

(II) निम्नलिखित मुख्य शीर्षों के अंतर्गत प्राप्त किया गया पूरक विनियोग, प्रत्येक के सामने दर्शाए गए अनुसार पूर्णतया अप्रयुक्त रहा :-

(का) मुख्य शीर्ष "6001" के अंतर्गत -

(क) "10% राहत बांड, 1993" - 50.00 लाख रु. के मूल विनियोग को 187.00 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 237.00 लाख रु. कर दिया गया। तथापि, 220.58 लाख रु. की बचत (पूरक विनियोग सहित) हुई;

(ख) "प्रतिकर तथा अन्य बांड" -

(i) "9% राहत बांड, 1987" - 500.00 लाख रु. के मूल विनियोग को 1367.00 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 1867.00 लाख रु. कर दिया

(A) "Special Central Government Securities issued against outstanding balances of small savings as on 31-3-1999" - excess of Rs.1000.00 lakhs (against the supplementary appropriation of Rs.3266500.00 lakhs) was due to adjustment of past high cost loans of the State Governments under Debt Swap Scheme for issue of Special Government Securities against utilisation of such receipts.

(B) "Securities issued to International Financial Institutions-International Monetary Fund" - excess of Rs.13973.57 lakhs (against the supplementary appropriation of Rs.64827.00 lakhs) was due to more encashment than anticipated.

2. The above excess was partly offset by savings under the following major heads:-

(I) Appropriation of Rs.45000.00 lakhs remained wholly unutilised in one case under Major Head "6001" - "Special Central Government Securities issued against share of net small savings collection from 1-4-1999" - due to rescheduling of redemption from the financial year 2004-05 to 2005-06.

(II) Supplementary appropriation obtained under the following major heads remained wholly unutilised as shown against each:-

(A) Under Major Head "6001" -

(a) "10% Relief Bonds 1993" - the original appropriation of Rs.50.00 lakhs was augmented to Rs.237.00 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.187.00 lakhs. However, there was a saving of Rs.220.58 lakhs (including supplementary appropriation);

(b) "Compensation and Other Bonds" -

(i) "9% Relief Bonds, 1987" - the original appropriation of Rs.500.00 lakhs was augmented to Rs.1867.00 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.1367.00 lakhs. However, there was a

गया। तथापि, 1820.00 लाख रु. की बचत (पूरक विनियोग सहित) हुई; और

- (ii) "9% राहत बांड, 1993" - 750.00 लाख रु. के मूल विनियोग को 179.00 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 929.00 लाख रु. कर दिया गया। तथापि, 854.76 लाख रु. की बचत (पूरक विनियोग सहित) हुई।

उपर्युक्त तीन शीर्षों के अंतर्गत बचतें धारकों द्वारा प्रत्याशा से कम दावे किए जाने के कारण हुईं।

(खा) मुख्य शीर्ष "6002" के अंतर्गत -

- (क) "अंतर्राष्ट्रीय विकास अभिकरण, संयुक्त राज्य अमेरिका से कर्ज" - 40849.05 लाख रु. के मूल विनियोग को 461.75 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 41310.80 लाख रु. कर दिया गया। तथापि 724.15 लाख रु. की बचत (पूरक विनियोग सहित) हुई; और

- (ख) "पीएल - 480 संपरिवर्तनीय स्थानीय करेंसी जमा के अधीन संयुक्त राज्य अमेरिका की सरकार से कर्ज" - 9539.06 लाख रु. के मूल विनियोग को 101.74 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ाकर 9640.80 लाख रु. कर दिया गया। तथापि, 121.17 लाख रु. की बचत (पूरक विनियोग सहित) हुई।

उपर्युक्त दो शीर्षों के अंतर्गत बचतें अमरीकी डालर की विनिमय दर में विभिन्नता होने के कारण हुईं।

(III) निम्नलिखित मुख्य शीर्षों के अंतर्गत प्राप्त किया गया पूरक विनियोग प्रत्येक के सामने दर्शाई गई सीमा तक अप्रयुक्त रहा :-

(का) मुख्य शीर्ष "6001" -

- (क) "अर्थोपाय अग्रिम" - 5500000.00 लाख रु. के मूल विनियोग को 1500000.00 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 7000000.00 लाख रु. कर दिया गया तथापि, जो अर्थोपाय अग्रिम का प्रत्याशा से कम

saving of Rs.1820.00 lakhs (including supplementary appropriation); and

- (ii) "9% Relief Bonds, 1993" - the original appropriation of Rs.750.00 lakhs was augmented to Rs.929.00 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.179.00 lakhs. However, there was a saving of Rs.854.76 lakhs (including supplementary appropriation).

Savings under the above three heads were due to lesser claims by the holders than anticipated.

(B) Under Major Head "6002" -

- (a) "Loans from the Agency for International Development, U.S.A." - the original appropriation of Rs.40849.05 lakhs was augmented to Rs.41310.80 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.461.75 lakhs. However, there was a saving of Rs.724.15 lakhs (including supplementary appropriation); and

- (b) "Loans from the Government of U.S.A. under PL - 480 Convertible Local Currency Credits" - the original appropriation of Rs.9539.06 lakhs was augmented to Rs.9640.80 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.101.74 lakhs. However, there was a saving of Rs.121.17 lakhs (including supplementary appropriation).

Savings under the above two heads were due to exchange rate variation of U.S. Dollar.

(III) Supplementary appropriation obtained under the following major heads remained unutilised to the extent as shown against each:-

(A) Major Head "6001" -

- (a) "Ways and Means Advances" - the original appropriation of Rs.5500000.00 lakhs was augmented to Rs.7000000.00 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.1500000.00 lakhs which, however,

अवलंबन लिए जाने के कारण 792000.00 लाख रु. की सीमा तक अप्रयुक्त रहा।

remained unutilised to the extent of Rs.792000.00 lakhs - due to less recourse to Ways and Means Advances than anticipated.

(ख) "बाजार स्थिरीकरण बिल/बांड (अंकित मूल्य) - 91 दिवसीय खजाना बिल" - 4845500.00 लाख रु. की निधियां पूरक विनियोग द्वारा उपलब्ध करवाई गई थीं तथापि, जो प्रत्याशा से कम 91 - दिवसीय खजाना बिल जारी होने के कारण 56165.32 लाख रु. की सीमा तक अप्रयुक्त रहीं।

(b) "Market Stabilisation Bills/Bonds (Face Value) -91-Days Treasury Bills"- funds of Rs.4845500.00 lakhs were provided by supplementary appropriation which, however, remained unutilised to the extent of Rs.56165.32 lakhs - due to less issue of 91-Days Treasury Bills than anticipated.

(ग) "अंतर्राष्ट्रीय वित्तीय संस्थाओं को जारी की गई प्रतिभूतियां- एशियाई विकास बैंक" - 200.00 लाख रु. के मूल विनियोग को 593.00 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 793.00 लाख रु. कर दिया गया, तथापि, जो प्रत्याशा से कम प्रतिभूति को भुनाए जाने के कारण 293.00 लाख रु. की सीमा तक अप्रयुक्त रहा।

(c) "Securities issued to International Financial Institutions-Asian Development Bank" - the original appropriation of Rs.200.00 lakhs was augmented to Rs.793.00 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.593.00 lakhs which, however, remained unutilised to the extent of Rs.293.00 lakhs - due to less encashment of security than anticipated.

(खा) मुख्य शीर्ष "6002" -

(B) Major Head "6002" -

(क) "अंतर्राष्ट्रीय विकास संघ से कर्ज" - 258915.95 लाख रु. के मूल विनियोग को 6524.79 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 265440.74 लाख रु. कर दिया गया, तथापि, जो विशेष आहरण अधिकार के अंतर्गत विनिमय दर में उतार-चढ़ाव होने के कारण 3561.55 लाख रु. की सीमा तक अप्रयुक्त रहा।

(a) "Loans from the International Development Association"- the original appropriation of Rs.258915.95 lakhs was augmented to Rs.265440.74 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.6524.79 lakhs which, however, remained unutilised to the extent of Rs.3561.55 lakhs - due to exchange rate fluctuation in Special Drawing Rights.

(ख) "कृषि संबंधी विकास के लिए अंतर्राष्ट्रीय निधि से कर्ज"- 3414.33 लाख रु. के मूल विनियोग को 157.58 लाख रु. का पूरक विनियोग प्राप्त करके बढ़ा कर 3571.91 लाख रु. कर दिया गया, तथापि, जो अमरीकी डालर की विनिमय दर में घट-बढ़ के कारण 43.19 लाख रु. की सीमा तक अप्रयुक्त रहा।

(b) "Loans from International Fund for Agricultural Development" - the original appropriation of Rs.3414.33 lakhs was augmented to Rs.3571.91 lakhs by obtaining supplementary appropriation of Rs.157.58 lakhs which, however, remained unutilised to the extent of Rs.43.19 lakhs - due to exchange rate variation of US Dollar.

(ग) "तेल उत्पादन और निर्यात परिषद विशेष निधि से कर्ज"- 1820.90 लाख रु. की निधियों को पूरक विनियोग प्राप्त करके उपलब्ध करवाया गया तथापि, जो कर्ज की पुनर्दायगी, जिसे

(c) "Loans from Oil Producing & Export Council Special Fund" - funds of Rs.1820.90 lakhs were provided by obtaining supplementary appropriation

मूर्त रूप नहीं दिया जा सका के कारण 195.48 लाख रु. की सीमा तक अप्रयुक्त रहा।

(IV) बचतें निम्नलिखित मुख्य शीर्षों के अंतर्गत भी हुईं:-

(का) मुख्य शीर्ष "6001" -

(क) "बाजार कर्ज" - 499751.24 लाख रु. की बचत (3431597.00 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) प्रावधान को एक अलग लघु शीर्ष "विशेष प्रतिभूतियों के परिवर्तन में जारी की गई विक्रेय प्रतिभूतियां" के अंतर्गत लेखाबद्ध किए जाने के कारण हुई।

(ख) "खजाना बिल तथा भारतीय रिजर्व बैंक को जारी की गई संबद्ध प्रतिभूतियां - 91 दिवसीय खजाना बिल" - 5601624.00 लाख रु. की बचत (8750000.00 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) खजाना बिलों का प्रत्याशा से कम मोचन किए जाने के कारण हुई।

(ग) "अंतर्राष्ट्रीय वित्तीय संस्थाओं को जारी की गई प्रतिभूतियां - कृषि विकास के लिए अंतर्राष्ट्रीय निधि" - 2233.73 लाख रु. की बचत (2275.00 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) विनिमय दर में घट-बढ़ होने के कारण हुई।

(घ) "प्रतिकर तथा अन्य बांड" -

(i) "10% राहत बांड 1995" - 145622.48 लाख रु. की बचत (152000.00 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई; और

(ii) "9% राहत बांड, 1999" - 48377.78 लाख रु. की बचत (310428.00 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई।

उपर्युक्त दो शीर्षों के अंतर्गत बचतें, धारकों द्वारा प्रत्याशा से कम दावे किए जाने के कारण हुईं।

(खा) मुख्य शीर्ष "6002" -

(क) "जर्मनी की सरकार से कर्ज" - 103.52 लाख रु. की बचत (53212.56 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) पुनर्भदायगी अनुसूची की प्राप्ति न होने के कारण हुई।

which, however, remained unutilised to the extent of Rs.195.48 lakhs - due to repayment of loans which could not be materialised.

(IV) Savings also occurred under the following major heads:-

(A) Major Head "6001" -

(a) "Market Loans" - saving of Rs.499751.24 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.3431597.00 lakhs) was due to accounting of provision under a separate Minor Head "Marketable Securities issued in Conversion of Special Securities".

(b) "Treasury Bills and Connected Securities issued to Reserve Bank of India-91 Days Treasury Bills" - saving of Rs.5601624.00 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.8750000.00 lakhs) was due to less redemption of treasury bills than anticipated.

(c) "Securities issued to International Financial Institutions-International Fund for Agricultural Development" - saving of Rs.2233.73 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.2275.00 lakhs) was due to exchange rate variation.

(d) "Compensation and Other Bonds" -

(i) "10% Relief Bonds, 1995" - saving of Rs.145622.48 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.152000.00 lakhs); and

(ii) "9% Relief Bonds, 1999" - saving of Rs.48377.78 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.310428.00 lakhs).

Savings under the above two heads were due to lesser claims by the holders than anticipated.

(B) Major Head "6002" -

(a) "Loans from the Government of Germany" - saving of Rs.103.52 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.53212.56 lakhs) was due to non-receipt of repayment schedule.

- (ख) “अंतर्राष्ट्रीय पुनर्निर्माण और विकास बैंक से कर्ज” - 1756.49 लाख रु. की बचत (50250.38 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) अमरीकी डालर की विनिमय दर में घट-बढ़ होने के कारण हुई।
- (ग) “एशियाई विकास बैंक से कर्ज” - 1531.37 लाख रु. की बचत (8136.67 लाख रु. के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) विनियम दर में उतार-चढ़ाव आने और कर्ज राशि के रद्द होने, जिसके परिणामस्वरूप कम पुनर्दायगी किए जाने के कारण हुई।
- (V) दो शीर्षों के अंतर्गत 166.36 लाख रु. की बचतें हुई, जो प्रत्येक में 50.00 लाख रु. से अधिक परंतु 100.00 लाख रु. से कम और स्वीकृत विनियोग का 69 प्रतिशत और 98 प्रतिशत थीं।
- (b) “Loans from the International Bank for Reconstruction and Development”- saving of Rs.1756.49 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.50250.38 lakhs) was due to exchange rate variation of US Dollar.
- (c) “Loans from ADB” - saving of Rs.1531.37 lakhs (against the sanctioned appropriation of Rs.8136.67 lakhs) was due to exchange rate fluctuation and cancellation of loan amount resulting in less repayment.
- (V) Under two heads savings of Rs.166.36 lakhs occurred, each exceeding Rs.50.00 lakhs but not exceeding Rs.100.00 lakhs and constituting 69 percent and 98 percent of the sanctioned appropriation.